

SSMG
SGAMSchweizerische Gesellschaft für Allgemeinmedizin
Société Suisse de Médecine Générale
Società Svizzera di Medicina GeneraleDocteur Jacques de HALLER
Président
37, rue Dancet – 1205 GENEVETéléphone : 022 329 20 00
Télécopie : 022 320 05 42
Courriel : jdehaller@bluewin.ch

Genève, le 30 juin 2004.

Au Comité
de la Société Suisse de Médecine Générale
Aux bons soins du Dr Hansueli SPÄTH,
Président désigné
et de Dr Brigitte SANER, Secrétaire

Présidence de la Société Suisse de Médecine Générale

Lieber Hansueli, liebe Brigitte,
Chères amies, chers amis,

Le soutien énergique du Comité et des cadres de la SSMG, mais tout particulièrement l'appui extraordinaire du Bureau, m'ont permis d'être élu, samedi dernier, à la présidence de la FMH.

Vous m'avez ainsi toutes et tous aidé à apporter un renouveau remarquable à notre Société faitière, mais aussi à donner une impulsion incroyable à mon engagement politique. Je vous en serai toujours reconnaissant et vous en remercie très, très chaleureusement, avec beaucoup d'émotion.

Comme convenu, et comme il se doit vu les circonstances, je vous prie d'accepter, pour demain 1^{er} juillet, ma démission de la présidence de notre Société. Vous pourrez ainsi, lors de la séance de Comité de demain, prendre les dispositions nécessaires à la période intérimaire qui s'ouvre jusqu'à l'Assemblée générale du 21 octobre prochain.

Je n'ai sans doute pas besoin de vous dire très longuement combien j'ai aimé ces quatre ans de présidence avec vous - mon plaisir était sans doute largement visible !

J'ai amassé avec vous, dans cette fonction, non seulement des souvenirs qui habiteront ma mémoire de la meilleure façon, mais aussi ce que j'appellerais l'expérience du possible : il n'est pas toujours besoin que tout soit raisonnable pour être juste, ni que tout soit convenu pour être possible - et j'essayerai de m'en souvenir de façon militante !

Je vous souhaite, à travers la nostalgie que je ressens ce soir, une très bonne suite dans vos activités, et évidemment un bel avenir à la SSMG !

Bien amicalement à chacune et à chacun,



Docteur Jacques de Haller,
Président de la
Société Suisse de Médecine Générale

SSMG
SGAMSchweizerische Gesellschaft für Allgemeinmedizin
Société Suisse de Médecine Générale
Società Svizzera di Medicina GeneraleDocteur Jacques de HALLER
Président
37, rue Dancet – 1205 GENEVE

Genf, 30. Juni 2004

Téléphone : 022 / 329 20 00
Télécopie : 022 / 320 05 42
Courriel : jdehaller@bluewin.chAn den Vorstand
der Schweizerischen Gesellschaft für
Allgemeinmedizinzu Händen von
Dr. Hansueli SPÄTH, President elect
Dr. Brigitte SANER, Sekretärin der SGAM

Präsidium der Schweizerischen Gesellschaft für Allgemeinmedizin

Lieber Hansueli, liebe Brigitte,
Chères amies, chers amis,

Die kraftvolle Unterstützung des Vorstandes und der Kader der SGAM, ganz besonders aber die ausserordentliche Hilfe des Ausschusses haben es möglich gemacht, dass ich letzten Samstag zum Präsidenten der FMH gewählt worden bin.

Ihr habt mir dadurch alle geholfen, unserer Dachorganisation einen bemerkenswerten neuen Frühling zu bringen, aber auch meinem politischen Engagement einen unglaublichen Impuls zu geben. Euer Einsatz hat mich sehr gerührt, und ich danke Euch sehr, sehr herzlich dafür.

Wie vereinbart, und wie es sich unter diesen Umständen gehört, bitte ich Euch, meine Demission von der Präsidentschaft unserer Fachgesellschaft für morgen, den 1. Juli 2004, anzunehmen. Ihr könnt so an der morgigen Vorstandssitzung für die Interimszeit bis zur Jahresversammlung am 21. Oktober 2004 die notwendigen Vorkehrungen treffen.

Ich muss Euch gewiss nicht lange erklären, wie sehr ich diese vier Jahre des Präsidiums mit Euch geschätzt habe – meine Freude war zweifellos deutlich erkennbar!

Ich konnte in dieser Funktion mit Euch nicht nur viele unvergesslich schöne Erinnerungen sammeln, sondern auch etwas, das ich die Erfahrung des Möglichen nennen würde: Es muss nicht immer alles vernünftig sein, um richtig zu sein, und auch nicht alles konventionell, um möglich zu werden – und ich werde versuchen, mich in militanter Art und Weise daran zu erinnern!

Ich wünsche Euch trotz der Wehmut, die ich heute abend empfinde, eine ausgezeichnete Fortsetzung Eurer Aktivitäten und natürlich der SGAM eine gute Zukunft!

Mit freundschaftlichen Grüssen an alle

Dr. Jacques de Haller,
Präsident der Schweizerischen Gesellschaft
für Allgemeinmedizin